

# おしらせ版

## 12月のまちの行事予定

ホームページ <http://hp.town.kamifurano.hokkaido.jp>  
Eメール [jichi@town.kamifurano.lg.jp](mailto:jichi@town.kamifurano.lg.jp)  
発行/編集 上富良野町/町民生活課自治推進班

日曜	行 事
1 火	妊婦相談 11:00~11:45 かみん 予防接種(三種混合・麻しん風しん) 9:00~10:00(受付) 13:10~13:30(接種) 行政相談・心配ごと相談 13:00~16:00 かみん 初級英会話教室 19:00~20:30 社教センター
2 水	町議会厚生文教常任委員会 9:00 役場 3歳児健康診査(個別案内)
3 木	
4 金	町議会総務産建常任委員会 9:00 役場 道民カレッジ連携講座「昔ばなしと語り」 10:30~11:45 社教センター 農業委員会総会(傍) 13:30 役場
5 土	
6 日	町民玉入れ大会 9:00 社教センター
7 月	定期健康相談 9:00~11:30 かみん
8 火	妊婦相談 11:00~11:45 かみん 予防接種(ポリオ・BCG) 9:00~10:00(受付) 13:10~13:30(接種) 初級英会話教室 19:00~20:30 社教センター
9 水	
10 木	広報かみふらの12月10日号発行 町議会全員協議会(傍) 9:00 役場 男の料理教室 17:00~19:00 かみん
11 金	
12 土	
13 日	
14 月	定期健康相談 9:00~11:30 かみん
15 火	町議会第4回定例会(傍公) 9:00 役場議場 減る脂教室(生活習慣病予防教室) 10:00~13:00 かみん 妊婦相談 11:00~11:45 かみん 予防接種(三種混合・麻しん風しん) 9:00~10:00(受付) 13:10~13:30(接種) 心配ごと相談 13:00~16:00 かみん 初級英会話教室 19:00~20:30 社教センター

日曜	行 事
16 水	町議会第4回定例会(傍公) 9:00 役場議場 天体観測会 19:00~20:00 西小チャレンジ天文台 7か月児健康相談(個別案内) 10か月児健康相談(個別案内) 4か月児健康診査(個別案内) 1歳6か月児健康診査(個別案内)
17 木	免許更新時講習(優良) 13:00~13:30 消防2階大会議室
18 金	すくすく離乳食・育児教室 10:00~12:00 かみん
19 土	東児童館「クリスマスパーティー」13:30 西児童館「クリスマスパーティー」13:30
20 日	第1回住民会対抗インドアゴルフ大会 9:00 社教センター
21 月	定期健康相談 9:00~11:30 かみん
22 火	妊婦相談 11:00~11:45 かみん 予防接種(BCG) 9:00~10:00(受付) 13:10~13:30(接種) 初級英会話教室 19:00~20:30 社教センター
23 水	天皇誕生日
24 木	
25 金	広報かみふらの新春号発行
26 土	東児童館「大掃除会」13:30 もちつき交流会 8:30 社教センター
27 日	
28 月	定期健康相談 9:00~11:30 かみん 西児童館「大掃除会」13:30
29 火	妊婦相談 11:00~11:45 かみん
30 水	
31 木	第23回北の大文字 23:30 日の出公園

忘れずに12月25日(金)までに納めましょう。

- 町民税(第4期)
- 国民健康保険税(第6期)
- 後期高齢者医療保険料(第6期)
- 介護保険料(第6期)

「まちの行事予定」やお知らせコーナーに掲載している行事予定は、日時等が変更になる場合がありますので、主催者等にご確認をお願いします。

(傍)...傍聴可 (公)...会議録を町政情報提供コーナーで公開

# 東明住民会

6 町内会 21 班 308 世帯



住民会長  
丸田 武さん

22



敬老会

東明住民会は、高齢者福祉に力を入れており、ふれあいサロンは、敬老会を含めると年5回開催しています。地域の拠点として、東明会館があり、地域の方は無料で利用できます。年間240回、延べ3千700人を超える利用があり、その中でも老人クラブ「ひまわり会」は、年に120回以上も活動しています。



フロアカーリング大会

ングを導入し、親子の参加による第1回大会を開催しました。

他にもソフトミニバレーボール大会の開催、またパークゴルフ大会も年2回開催しています。

児童の下校時には、45名の「みまもり隊」が街頭での安全指導に加え、不審者の対応として地域内の巡回をされており、その際に合わせて独居老人に声かけ訪問の友愛運動をしています。



みまもり隊と子どもたちの交流会

地域の環境美化運動、そして「協働のまちづくり」の一環として、平成15年からオートキャンプ場へ向かう東2線道路の花壇整備を老人クラブ「ひまわり会」が実施しています。

我が住民会は、隣近所のふれあい、様々な行事を通して、高齢者が地域でいつまでも元気に楽しく暮らせるよう、そして親子三世代の豊かな交流をはぐくみたいと考えています。

# 丘町住民会

3 町内会 12 班 118 世帯



住民会長  
松永岩人さん

23



昨年のふれあい運動会

丘町住民会長を務めて2年目になります。丘町住民会は、市街地の南方高台に位置し、向町と丘町で構成されています。町のスポーツ施設野球場、テニス場、サッカー場があり、活気に満ちた声を聞きながら、素晴らしい環境を満喫しています。

災害面では、高台にあるため地形的に泥流や河川災害の心配はありませんが、密集住宅や階段式住居のため、火

災の場合の危険度が高いと考えられています。昨年は、火災時の対応や班ごとの役割分担などをまとめたチラシを丘町住民会の



老人会連合会輪投げ大会優勝

全戸に配布し、火災予防の意識の高揚に努めてきました。

また、3町内会が離れていることから、今年は住民同士の交流を図るために花見会や夏期間のラジオ体操などを行いました。

丘町住民会には、65歳以上の高齢者が77名(うち75歳以上が30名)おり、これらの方を対象に年3回ふれあいサロンを行っています。出前講座を利用した講習会やレクリエーションを行っています。

ボランティア団体「防犯活動組」10名が毎朝7時から8時の間、東2線北25号の交差点で、児童・生徒の登校時の交通安全指導を行い、好評を得ています。

若葉会(老人会)は、現在約40名の会員が活動し、丘町会館の清掃を担当するほか、スポーツも活気があり、昨年は、ふれあい運動会や老人会連合会の輪投げ大会で優勝しました。

## 富原住民会

4 町内会 3 班 56 世帯

24



住民会長  
大場 惣 蔵 さん

富原地区は、昭和20年代115戸の農家戸数を境に減少し、現在は30戸になっています。昭和40年から50年には住宅地として開発が進み、160戸を数えたこともありました。丘町・向町が昭和61年の住民会組織の移行に合わせて富原地区から分離し、現在の戸数に至っています。

明治32年4月、永山農場として開拓のくわが下ろされてから110年になります。農地に対する愛着が強く、昭和40年代に水田の道営ほ場整備を完成させたばかりでなく、近年も再ほ場整備を行い、1区画1・5haの立派な水田が見られます。このような大事業を完成させた仲間意識は強く、住民会活動を行ううえでご理解の得られやすい地区です。



大規模ほ場の田植え(5月)

春一番の道路清掃には、子ども会、老人クラブを含め40数名が参加して、ごみや空き缶を拾い、地域の環境美化を進めています。



道路清掃(5月2日)

ふれあいサロンは、町のモデル事業として取り組み10年を過ぎましたが、そのほとんどは住民の手づくりで行っています。

ストレッチ(軽体操)やゲームなどの指導はもとより、昼食の材料もほとんどを持ち寄り、手づくりのおいしい食事を食べていただいています。

参加される老人の倍以上の方がお手伝いとして参加しますが昼食の準備だけではなく、軽体操やゲームにも参加していただきます。このようなふれあいの形が本当の「ふれあいサロン」だと思います。



ふれあいサロン(11月8日)



## 東中住民会

4 町内会 13 班 191 世帯

25



住民会長  
高松 成章 さん

東中住民会は、地域が広く、地域内には小・中学校、上富良野消防団第2分団があります。

東中地区も後継者がいないなどで農家数が減少し、地区によっては農家の方が多くなっています。

高齢者は増えていますが、老人クラブ「睦会」への新規加入者が少なく、なってきたのが悩みの一つです。

小・中学校の運動会は、合同で開催され、子どもだけでなく、誰でも参加できる種目を作るなど、地域で一体となり盛り上げています。

東中地区の秋祭りは、住民が一番楽しみにしているメインの行事ともいえ、毎年9月4日・5日の2日間開催されます。

4日は子どもみこしが全地区



小・中学校の合同運動会

を回るほか、大人の清流獅子舞と中学生の清流獅子舞も二手に分かれて全地区を回ります。最後に、東中神社で一緒に舞いますが、勇壮で見応えがあり大勢の観客が集まります。清流獅子舞は、地区の入学式や運動会など様々な行事で披露されます。

5日は、地区対抗ソフトボール大会が行われます。今年はそのため中止になりましたが、例年、4つの地区(班)と中学生、教職員の6チームで試合が行われ、終わった後には焼肉で交流を深めています。参加者は、応援団を含めると約100名にもなります。



中学生の清流獅子舞



子どもみこし

春祭り・秋祭りの前には、東中会館多世代交流センター、神社の周りの草刈り・枝払いなど環境整備を行っています。

昨年、自主防災組織を立ち上げ、各地区ごとで名簿の整備を行いました。今後は、避難訓練なども行っていききたいと考えています。

また、東中公園の整備もこれから地域で考えていきたいと思います。

開催します

天体観測会

教育振興課 社会教育班  
☎55511

西小学校に設置されている天文台でアンドロメダ大星雲と冬の星座・天王星を鑑賞しませんか。

日時 12月16日(水)  
19時～20時

会場 西小学校チャレンジ天文台

講師 中西靖男 氏

受講料 無料

定員 20名

申込期限 12月9日(水)

その他 悪天候の場合は、天体映像鑑賞となります。

問合せ 社会教育総合センター  
☎55511

インドアゴルフ大会

教育振興課 社会教育班  
☎55511

第1回住民会対抗インドアゴルフ大会を開催します。

インドアゴルフを通して、住民相互の交流・親睦を深めませんか。



日時 12月20日(日)

受付 8時30分

場所 社会教育総合センター

チーム編成 1チーム4名で、

参加チーム数の制限はありません。

参加料 一人200円(保険料含む)

申込期限 12月14日(月)

申込先 各住民会のスポーツ推進委員

問合せ 社会教育総合センター  
☎55511

お気軽に見学を

いしずえ大学体験学習

教育振興課 社会教育班  
☎55511

いしずえ大学では、町民の皆さんに学習活動やクラブ活動を見学してもらつ「体験学習会」を行います。

生きがいづくり、仲間づくりを考えている方は、お気軽にお越しください。

日時 12月4日(金)

9時10分～15時

活動時間内にご自由に見学ください。

場所 社会教育総合センター

問合せ 社会教育総合センター  
☎55511

年末に犯罪や事故のない年を



年末は、空き巣や振り込め詐欺、自動車盗難などの犯罪が多発します。

また、例年この時期は、

圧雪や凍結路面など冬道での事故が多発

します。

希望に満ち

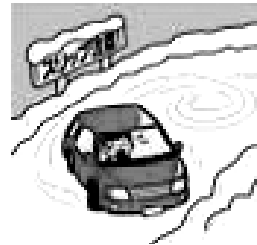
た新年を迎えるため、犯罪被害や事故にあわないよう気をつけましょう。

●家を留守にするときには、必ず施錠してください。「すぐ戻るから大丈夫」とは考えないでください。

●運転の際は、路面状況を確認し、速度を控え、車間距離を十分とるよう

にしてください。

●年末は、忘年会などでお酒を飲む機会が多くなりますが、飲酒運転は絶対にしてしないでください。



冬山は「装備・計画」しっかりと

スキーなどで三段山や富良野岳などに入山するときは、事前に天候を確認しましょう。

単独入山は避け、入山届を警察に提出し、雪崩ピーコン等の装備をして入山してください。

番二  
交三  
報紙

富良野警察署 ☎20110  
上富良野交番 ☎2039

飲酒運転の根絶

飲酒運転をすると、気が大きくなり、スピードを出しすぎたり、注意力が低下するため、信号や歩行者を見落としやすくなり、罪のない第三者を巻き込む重大事故を引き起こす危険性が高まります。

二日酔いも飲酒運転

前夜の酒が抜けず、二日酔いで車を運転し、事故を起こす例が後を絶ちません。

翌日、車を運転する予定があるときは、深酒をしないようにしましょう。



犯罪被害者週間

期間 11月25日～12月1日

犯罪被害者等のための相談窓口を開設しています。相談は無料です。

北・ほっかいどう被害者相談室

火・木曜日

10時～15時

☎0166241900

10月の町内交通事故発生状況

( )は前年比較  
人身事故発生件数：0 (-3)  
死者数：5 (+5)  
傷者数：5 (+1)  
物損件数：14 (-8)

毎月15日は『道民交通安全の日』

無料相談

交通事故相談

交通生活課 生活環境班  
☎6985

日時 12月10日(木)  
13時～16時

場所 富良野市役所  
問合せ 上川支庁地域振興部環  
境生活課  
☎016665923

行政相談

総務課 総務班  
☎6400

役所の仕事について、お困りのことや納得のいかないことなどは「行政相談委員」へご相談ください。

日時

12月1日(火) 13時～16時

場所 保健福祉総合センターか  
みん2階 ボランティア室

行政相談委員 田中 博

南町2丁目1番13号  
☎2882

心配ごと相談

社会福祉協議会  
☎3505

家庭内での心配ごとや誰にも相談できない悩みごとなど、お

気軽に相談ください。

電話での相談も受け付けています。

日時 12月1日(火)・15日(火)  
13時～16時

場所 保健福祉総合センターか  
みん2階 ボランティア室  
問合せ 社会福祉協議会  
☎3505

忘れずに

免許更新時講習

町民生活課 生活環境班  
☎6985

優良講習(30分)

12月4日(金) 13時

12月15日(火) 13時

富良野地域人材開発センター

12月17日(木) 13時

消防2階「大会議室」

一般講習(1時間)

12月4日(金) 14時

12月18日(金) 13時

富良野地域人材開発センター

違反講習(2時間)

12月10日(木) 13時

12月18日(金) 14時30分

富良野地域人材開発センター

＊お手元に届く「運転免許証更新連絡書」で確認のうえ受講前に必ず免許更新手続きを警察署で行ってください。

問合せ

富良野地方交通安全協会  
☎0110

無料で発行

住民基本台帳カード

町民生活課 総合窓口班  
☎6985

平成23年3月31日まで、住民基本台帳カードの交付手数料500円が無料です。

顔写真付き住民基本台帳カードは、本人確認のための公的な証明書として利用でき、大変便利です。



なお、顔写真付き住民基本台帳カードの顔写真は、役場窓口で無料でお撮りします。

申請に必要なもの

- 印鑑
- 住民票コード
- 官公署が発行した顔写真付き身分証明書(運転免許証・パスポートなど)
- 官公署が発行した顔写真付き身分証明書をお持ちでない方など、住民基本台帳カードを即日交付できない場合があります。

十勝岳の火山活動概報(2009年10月)

「活動状況及び予報警報事項」噴火警戒レベル1 平常  
62 2火口付近の地震活動及び同火口の噴煙活動や熱活動は低調に推移していますが、今後の火山活動の推移に注意が必要です。  
平成20年12月16日に噴火予報(噴火警戒レベル1 平常)を発表しました。その後、予報警報事項に変更はありません。

「噴煙及び熱活動」  
62 2火口の噴煙の高さは火口縁上概ね200m以下で、噴煙活動は低調に推移しました。

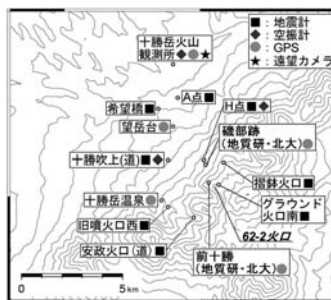
「地震活動」  
27日5時55分頃から、継続時間約40秒の振幅の小さな火山性微動が観測されました。微動の発生前後で噴煙の状況に変化はありませんでした。また、火山性地震の発生状況及び空振計や地殻変動の記録にも変化はありませんでした。

火山性地震は、1日あたり0～3回以下で、地震活動は低調に経過しました。震源は概ねグラウンド火口周辺や旧噴火口付近の浅いところに分布しており、これまでと比べて特に変化はありませんでした。

「地殻変動」

GPS連続観測では、望岳台観測点と前十勝観測点を結ぶ基線で、62 2火口付近浅部の膨張を示すと考えられる変動が観測されていますが、より広域の地殻変動を示す変化はありません。

問合せ 旭川地方気象台技術課  
☎01666368



ますので、ご了承ください。

問合せ 町民生活課総合窓口班  
☎6985

使いやすく改修

役場1階トイレ

総務課 総務班  
☎6400

役場1階トイレを改修し、多目的トイレを設置しましたので、車椅子利用の方や小さな子ども連れの方も利用しやすくなりました。



募集します

除雪補助員

建設水道課 建設班  
☎6981

除雪作業の補助員を募集します。  
勤務期間 12月中旬～3月31日

募集人員 1名

応募資格

- 健康で上富良野町に在住の方
- 平日週5日勤務できる方
- 早朝の出勤(午前4時)が可能な方(土・日・祝日を問わず)
- 普通自動車免許を持っている方

賃金 1時間 1千20円

申込期限 12月4日(金)

申込み・問合せ

建設水道課建設班  
☎6981

申請が必要です

高齢者の障害者控除

保健福祉課福祉対策班  
☎6987

身体障害者手帳等の交付を受けていなくても、65歳以上で介護保険の要介護認定を受けている方や寝たきり(6か月以上)の方は「障害者控除」又は「特別障害者控除」の対象となる場合

があります。

対象になる方は、保健福祉課で申請のうえ「障害者控除対象者認定書」を受け取り、年末調整時又は確定申告時に提出してください。

申請・問合せ

保健福祉課福祉対策班  
☎6987

特定疾患患者交通費助成

保健福祉課福祉対策班  
☎6987

町では、特定疾患の治療のため、町外の医療機関に通院している方に対し、交通費の一部を助成しています。

対象になる方は、保健福祉課に申請が必要です。

対象者

町内に1年以上住所を有し、富良野保健所から特定疾患医療受給者証の交付を受けている方(一部対象外の疾患あり)  
所得制限により該当にならない場合があります。

助成額

鉄道運賃相当額の2分の1  
申請に必要な書類等

特定疾患受給者証・印鑑  
申請・問合せ

保健福祉課福祉対策班  
☎6987

ご協力ください

平成21年工業統計調査

総務課総務班  
☎6400

製造事業所を対象に、12月31日現在で、平成21年工業統計調査を行います。

調査の実施にあたり、12月から1月にかけて、調査員が対象事業所に伺います。  
調査票に記入していただく内容、統計法に基づき、秘密が厳守されますので、正確な記入をお願いします。

問合せ

総務課総務班  
☎6400



経済産業省ホームページ  
<http://www.meti.go.jp/statistics/>

ご応募ください

広報かみふらの表紙写真

町民生活課自治推進班  
☎6985

「広報かみふらの」では、毎月表紙写真を募集しています。  
人物、風景写真など、お気に入りの写真をぜひご応募ください。

応募資格 町内に在住・通勤・通学の方

応募規定 町内で撮影した写真で横版とします。

プリント・デジタルともに可  
応募方法 作品の題名・住所・氏名を明記のうえ、提出ください。

持参・郵送・メール可  
申込み・問合せ

町民生活課自治推進班  
☎6985  
jichitown.kamifurano.lg.jp

ご利用ください

出前講座

町民生活課自治推進班  
☎6985

町では、役場の仕事や制度などをわかりやすく説明する出前講座を行っています。  
町内会やサークル、友達との集まりなど、5名以上で利用できます。



講座メニュー 34講座  
申込み・問合せ

町民生活課自治推進班  
☎6985

ふるさと通信

町民生活課自治推進班  
☎6985

町では、町外に居住される方にも上富良野を身近に感じてもらったため「ふるさと通信」を行っています。

年間購読料を納付していただくことにより、「広報かみふらの」を毎月お届けします。

購読料

年間 1千200円(4月～3月)

年度途中から購読の場合

月割(1か月100円)算出

申込み方法

希望される方には、「払込取扱票」を送付しますので、最寄りの郵便局で年間購読料を納付してください。

なお、その際に係る振込手数料120円は、申込者に負担していただくこととなります。

申込み・問合せ

町民生活課自治推進班  
☎6985

ホームページ  
<http://hp.town.kamifurano.hok-kaido.jp/>

## 勲章受章者

● 危険業務従事者叙勲 ●

順不同

### 瑞宝双光章



菅原 文夫 さん  
本町5丁目(61歳)

永年にわたり防衛業務に従事され、その職務を果たし、功労を積み重ねた功績により、瑞宝双光章を受章されました。

### 瑞宝双光章



黒柳 栄一 さん  
本町4丁目(61歳)

永年にわたり防衛業務に従事され、その職務を果たし、功労を積み重ねた功績により、瑞宝双光章を受章されました。

### 瑞宝双光章



菅野 誠一 さん  
新町1丁目(61歳)

永年にわたり防衛業務に従事され、その職務を果たし、功労を積み重ねた功績により、瑞宝双光章を受章されました。

### 瑞宝単光章



田口 千代仕 さん  
新町4丁目(62歳)

永年にわたり防衛業務に従事され、その職務を果たし、功労を積み重ねた功績により、瑞宝単光章を受章されました。

### 瑞宝単光章



金曾 敏彰 さん  
富町2丁目(61歳)

永年にわたり防衛業務に従事され、その職務を果たし、功労を積み重ねた功績により、瑞宝単光章を受章されました。

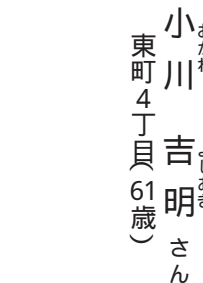
### 瑞宝双光章



森 則男 さん  
東町4丁目(61歳)

永年にわたり防衛業務に従事され、その職務を果たし、功労を積み重ねた功績により、瑞宝双光章を受章されました。

### 瑞宝単光章



小川 吉明 さん  
東町4丁目(61歳)

永年にわたり防衛業務に従事され、その職務を果たし、功労を積み重ねた功績により、瑞宝単光章を受章されました。

## 法務大臣表彰



佐々木 幸子 さん  
富町1丁目(67歳)

永年にわたり人権擁護委員として積極的に活動され、自由人権思想の普及高揚に努めた功績により、法務大臣表彰を受賞されました。

平成6年8月1日

人権擁護委員

### 感謝状

上富良野ライオンズクラブ様

寄付された方に対し感謝状が贈られます

11月10日号「表彰」の7ページ「感謝状」に掲載漏れがありました。掲載し、お詫び申し上げます。

# 新型インフルエンザ

## ワクチン接種を受けるには



### 接種スケジュール

ワクチンの量に限りがあるため、優先的に接種できる方とそのスケジュールを国と北海道が決められています。下図でご確認ください。

### 接種回数

高校生以下は2回、その他は1回です。  
ただし、国の方針により、今後変更の可能性がります。

優先的な接種対象者		11月	12月	1月	2月	3月	予約期間	接種期間
原則主治医が対応 主治医がいる方・ 基礎疾患を有する方 「最優先」と「その他」は医師が判断	妊婦	11月16日～接種						
	最優先	11月16日～接種						
	その他	11月24日～予約開始	12月4日～接種					
医療機関がない方 基礎疾患等での入 ・通院中の	1歳～就学前	11月24日～予約開始	12月4日～接種					
	小学校1～3年生							
	優先接種対象者のうち、 体上の理由で接種できない 者の保護者等							
	小学校4～6年生	見直し (前倒し 検討中)						
	中学生・高校生・65歳以上							中学生・高校生・65歳以上に順次

基礎疾患

- 慢性呼吸器疾患
- 慢性腎疾患
- 神経疾患・神経筋疾患
- 血液疾患
- 疾患や治療に伴う免疫抑制状態
- 悪性腫瘍
- 関節リウマチ・膠原病
- 内分泌疾患
- 小児科領域の慢性疾患
- 慢性心疾患
- 慢性肝疾患
- 神経筋疾患
- 糖尿病
- 消化器疾患など

### 接種費用

- 1回目3,600円
- 2回目2,550円(1回目と異なる医療機関で2回目を接種したときは3,600円)

### 接種には予約が必要です

国が委託した医療機関で接種を受けることができます。希望される方は、医療機関に予約をしてください。

### 書類の提示が必要です

接種するときには、接種対象者であることを示すための書類が必要です。医療機関の窓口で提示してください。必要な提示書類は、医療機関又は保健福祉課へお問合せください。

問合せ 保健福祉課健康推進班  
☎ 456987

### 費用の全額助成制度

次の①～③すべてに当てはまる方が対象です。

- ① 「上富良野町に住民票がある」
- ② 「優先的な接種対象者である」
- ③ 「世帯全員が町民税非課税」又は「生活保護受給世帯」



#### 富良野管内の医療機関で接種する場合

次の書類のうち、どれか一つを医療機関に持参してください。

- 平成21年度介護保険料額決定通知書の所得階層区分に1・2・3と記入されているもの
- 平成21年度限度額適用・標準負担額減額認定証にCと記入されているもの
- ワクチン接種費助成対象者証明書

いずれかの書類を持参しない場合、窓口で一旦支払いが必要です。

#### 旭川市内の医療機関

現在、旭川医師会と調整中です。接種医療機関及び接種日が決まりましたら、保健福祉課にご連絡ください。

#### 富良野管内・旭川市以外の医療機関

接種の際、医療機関で費用を支払ってください。接種終了後、保健福祉課に『接種済証・領収書・印鑑・振込先預金通帳』を持参し、償還払いの手続きをしてください。後日、接種費用を口座に振り込みます。